

消費者への注意喚起

移民に対する詐欺から身を守る

移民救済措置の申請に際して支援が必要な場合、依頼する相手には十分ご注意ください。数千ドルも請求されたり移民状況へ悪影響を及ぼす能性のある、移民をねらった詐欺にご注意ください!以下に役立つヒントとリソースをご紹介します。

やるべきこと

無料の法的支援を受けるために、信頼できる法的支援団体に相談してください。多くの非営利団体が以下のリソースで見つけられるような、低所得者向けの無料の移民支援を提供しています。お近くの法的支援団体を探すには、lawhelpca.org をご覧ください。

「.gov」ウェブサイトから情報を取得してください。これらは政府関連のウェブサイトです。「.com」や「.net」、その他のドメインで終わるウェブサイトの情報は、信頼性に欠ける場合があります。

元の書類を安全な場所に保管してください。政府が原本を必要としている証拠を確認しない限り、原本を他人に渡さないでください。原本を渡した場合、紛失されたり、支払い行うまで返却を拒否される恐れがあります。

移民に関するすべての書類のコピーを保管してください。これには、提出した移民書類のコピーや、移民状況に関 して政府から送られた書簡が含まれます。

あなたの事案を支援する人物が、ライセンスまたは資格を有していることを確認してください。法律上の助言や、移民裁判所で代理を務めることができるのは、弁護士、公認代表者、または認定団体のみです。一部の移民コンサルタントは、偽って自らを移民弁護士と称する場合があります。カリフォルニア州または他の州で認可を受けており、それによって移民法を取り扱うことができると主張する物がいる場合、その特定の州での認可と適正な資格状況を確認し、www.americanbar.org/groups/legal_services/flh-home/flh-lawyer-licensing/にアクセスしてください。認定代理人または認定団体を名乗る人物がいる場合は、その情報を確認するために、justice.gov/eoir/recognition-accreditation-roster-reportsにアクセスしてください。

してはいけないこと

移民コンサルタントや公証人を雇わないでください。法律上の助言や、移民裁判所で代理を務めることができるのは、弁護士、公認代表者、または認定団体のみです。移民コンサルタントは、自らを移民専門家、ノタリオ、公証人、または法律事務員と称する場合がありますが、それを行うことはできません。彼らは、法的助言や移民書類に関する指示の提供、書類の記入のサポート、様々な移民救済措置の適格性の評価を行うことはできません。また、彼らはあなたに代わって政府に意見することもできません。彼らが行えるのは、書類上の情報の翻訳などの非法的で事務的な作業のみです。

虚偽の約束に惑わされたり、移民サービスへの支払いを強要されないようにしてください。政府から特別な便宜 を図れると主張したり、就労許可証やその他の移民特典を保証すると主張する人物を信用しないでください。すぐ に行動するよう促す人物を信用しないでください。

署名する内容を理解するまで、絶対に署名しないでください。書面では記載されておらず、あなたが理解できる言語で書かれていない内容には同意しないでください。契約書で使用されている言語に堪能でない場合、翻訳を依頼してください。提供されるすべてのサービスと各サービスの費用を記載した契約書を受け取る権利があります。契約書のコピーおよび支払い済の領収書をすべて保管してください。

移民書類に対して料金を支払わないでください。該当する書類は、米国市民権・移民局のウェブサイト <u>uscis.gov/forms</u> または (800) 870-3676 から無料で入手できます。

誤った情報や空欄が含まれている移民書類には署名しないでください。移民書類に署名する前に、書類が完全かつ正確に記入されていることを確認してください。誰にも、書類に虚偽の記載をさせたり、空欄の書類に署名させたりしないようにしてください。内容を理解するまで、決して何にも署名しないでください。

移民手続きに問題があると主張して電話、テキストメッセージ、またはメールを送ってくる人物に対して、金銭や個人情報を渡さないでください。USCISを含む連邦および州の機関は、電話、メール、またはテキストメッセージで個人情報や支払いを求めることは決してありません。

リソース

移民に対する詐欺の被害にあった場合:

- お住まいの地域の地方検事または消費者関連当局にご連絡ください。
- 連邦取引委員会の https://reportfraud.ftc.gov/ で詐欺を報告してください。
- 米国司法省の詐欺防止プログラムに、メール (<u>EOIR.Fraud.Program@usdoj.gov</u>) または電話番号 (703) 305-0470 を通じて連絡してください。
- カリフォルニア州司法省に oag.ca.gov/report を通じて報告してください。
- 信頼できる法的支援団体から支援を受ける際は、https://www.lawhelpca.org/をご覧ください。

移民に対する詐欺についてさらに詳しく知りたい方

• 移民に対する詐欺を回避するためのツールについては、uscis.gov/avoid-scams をご覧ください。

移民に関する無料サポートへのアクセスについては、以下をご覧ください。

- 米国司法省: justice.gov/eoir/list-pro-bono-legal-service-providers (リーガルサービスプロバイダー)、または justice.gov/eoir/recognized-organizations-and-accredited-representatives-ros-ter-state-and-city (公認代表者)
- カリフォルニア州の法律相談:lawhelpca.org
- 移民に関する法律相談:immigrationlawhelp.org
- カリフォルニア州社会福祉局:cdss.ca.gov/inforesources/immigration/contractor-contact-information